

# Salgs- og leveringsbetingelser for CESTEK A/S

November 2022

## Anvendelse

Disse Salgs- og leveringsbetingelser gælder for alle leverancer af produkter fra CESTEK A/S, Bogensevej 9, 4200 Slagelse, Danmark, til alle købere. CESTEK A/S accept af Købers ordre er udtrykkeligt betinget af Købers accept af disse betingelser. De internationale handelsbetingelser "Incoterms 2020" gælder mellem CESTEK A/S og Køber.

## Ordre

Der foreligger ingen endelig aftale om salg eller levering mellem CESTEK A/S og Køber, før orden er bekræftet af CESTEK A/S i form af en ordrebekræftelse eller anden udtrykkelig, skriftlig bekræftelse. Hvis CESTEK A/S ordrebekræftelse ikke stemmer overens med Købers ordre, skal Køber straks gøre indsigelse. I modsat fald er indholdet i ordrebekræftelsen bindende for Køber. Tilbud, proforma fakturaer og anden dertilhørende korrespondance er ikke bindende for CESTEK A/S. Annullering eller ændring af ordre anses først for accepteret, når CESTEK A/S skriftligt har bekræftet annulleringen eller ændringen. Ved annullering eller ændring skal Køber godtgøre CESTEK A/S alle rimelige omkostninger, der er påløbet i forbindelse med annullering eller ændring af ordre.

## Leveringsbetingelser

Alle leverancer fra CESTEK A/S er solgt EX Works (EXW) Slagelse, Danmark (Incoterms 2020), og Køber bærer enhver risiko for tab, skade eller forsinkelse under transport. Såfremt intet andet er aftalt, skal transport ske med de transportmidler, som CESTEK A/S anser for bedst egnede, for hvilke CESTEK A/S er uden ansvar. CESTEK A/S forpligter sig til at træffe alle fornødne forholdsregler for at levere til tiden. Skulle der ske forsinkelse af leveringen, er CESTEK A/S berettiget til at udskyde leveringstiden med op til 180 dage, uden Køber er berettiget til at annullere ordren. Ved forsinket levering er Køber ikke berettiget til at kræve erstatning.

## Skatter og afgifter

I tillæg til købsprisen skal alle skatter, afgifter eller punktafgifter, der måtte opkræves på Produkterne, samt alle nødvendige udgifter til godkendelse af Produkterne afholdes af Køber.

## Priser

CESTEK A/S forbeholder sig ret til at ændre priserne, indtil ordrebekræftelse er udstedt. CESTEK A/S forbeholder sig desuden ret til at ændre priserne på bekræftede ordre som følge af ændringer i produktionsomkostninger, lønninger, materialeomkostninger, underleverancer, valutakurser, offentlige afgifter samt i den officielle disonto.

## Betalingsbetingelser

Betalingsbetingelserne er senest ved levering EXW Slagelse, Danmark (Incoterms 2020), medmindre andet udtrykkeligt aftales skriftligt. Sker betaling ikke rettidigt, er CESTEK A/S berettiget til at beregne sig rente af hovedstolen med 2 % pr. måned eller for en del af en måned samt at tilbageholde alle fremtidige forsendelser. CESTEK A/S er også berettiget til at opkræve betaling for alle rimelige omkostninger, der er påløbet i forbindelse med inddrivelse af betaling inden- eller udenretligt. Køber er ikke berettiget til at tilbageholde betalinger pga. eventuelle påståede modkrav mod CESTEK A/S, medmindre CESTEK A/S på forhånd skriftligt har anerkendt disse. Hvis Køber undlader at tage imod sendinger eller delsendinger, der er klar til levering den aftalte dag, er Køber imidlertid forpligtet til at betale for Produkterne, som havde levering fundet sted, medmindre andet er aftalt.

## Ejendomsret

CESTEK A/S beholder ejendomsretten til de leverede Produkter, indtil fuld betaling for det leverede har fundet sted, også selvom Køber har taget Produkterne i brug eller er begyndt at inkorporere Produkterne i sin egen applikation.

## Immaterielle rettigheder

Rettigheder til konstruktion og design af Produkter tilhører CESTEK A/S. Produkter må ikke kopieres eller udleveres til tredjeparter med henblik på kopiering af Produkterne. CESTEK A/S beholder ejendomsretten til tegninger og beskrivelser fremsendt til Køber, og disse må ikke kopieres, overdrages eller på anden måde videregives til tredjeparter uden CESTEK A/S samtykke. Ved brud på ovenstående er Køber forpligtet til at dække CESTEK A/S tab i et omfang, der kan henføres til ulovlig kopiering, samt alle omkostninger ved retlig eller udenretlig forfølgelse af CESTEK A/S rettigheder. Hvis en tredjemands intellektuelle ejendomsrettigheder, såsom patenter, designpatenter, ophavsrettigheder, varemærker og lignende rettigheder, krænes af CESTEK A/S som følge af deltagelse i Købers udviklingsprojekter baseret på Købers krav og specifikationer, skal Køber skadesløsholde CESTEK A/S for alle omkostninger, herunder udgifter til advokat og retsafgifter samt for enhver skade som følge af kravet.

## Embedded software

Hvis Produkter leveres med embedded software, giver CESTEK A/S en ikke-eksklusiv softwarelicens i form af retten til alene at anvende denne software til de formål, der fremgår af den gældende produktspecifikation. Herudover erhverver Køber ingen rettigheder i form af licens, patent, ophavsret, varemærke eller anden ejendomsret i forbindelse med sådan software. Køber erhverver ingen rettigheder til softwarekildekode, og Køber må ikke forsøge at tilgå sådan kildekode. Køber forpligtet til at opdatere softwaren efter levering ved at installere nødvendige opdateringer, som tilbydes af CESTEK A/S.

## Tekniske ændringer og godkendelse

CESTEK A/S forbeholder sig retten til at foretage tekniske og andre ændringer i Produkter, herunder bestilte Produkter, uden varsel, hvis det kan ske uden at ændre de aftalte tekniske specifikationer. CESTEK A/S påtager sig ikke ansvar for mulige fejl i kataloger og andet skriftligt materiale udarbejdet af CESTEK A/S eller for eventuelle fejlfortolkninger af de heri givne oplysninger. Køber er fuldt ansvarlig for at anvendelse, brug og drift af ethvert Produkt opfylder Købers specifikationer for applikationen og gældende lovgivning uanset om en sådan anvendelse, brug eller drift er godkendt af CESTEK A/S. Det påhviler Køber at sikre, at de aftalte tekniske specifikationer opfylder Købers behov. CESTEK A/S kan ikke vurdere alle faktorer, der har indvirkning på Produkterne i Købers applikation, herunder eksponering til omgivelserne i form af temperatur og fugt, varighed og frekvens i brugen af Produkterne. Det er Købers ansvar at teste Produkterne i applikationen, hvilket også omfatter test af, hvorvidt Købers eller tredjeparts komponenter er egnede til at blive forbundet til CESTEK A/S Produkter. Produkterne må under ingen omstændigheder anvendes i fly eller i forbindelse med atomkraft af nogen art. Køber er forpligtet til at ansøge om alle nødvendige nationale eller internationale godkendelser af de systemer, hvori Produkterne anvendes. Køber må under ingen omstændigheder tage Produkter i brug før der foreligger et CE-mærke (hvor en sådan er krævet) på udstyret, hvor Produkterne anvendes.

## Reklamation

Hvis Køber ønsker at påberåbe sig fejl eller mangler ved de leverede produkter, er Køber forpligtet til straks at reklamere herover til CESTEK A/S. Køber skal straks ved modtagelse undersøge sendinger for mangler, fejl, defekter eller andre afvigelser fra det aftalte. Hvis Køber ønsker at reklamere til CESTEK A/S, skal Køber skriftligt reklamere over disse til CESTEK A/S senest fem (5) dage efter modtagelse af Produkterne, hvis de pågældende fejl og mangler kunne være opdaget under Købers undersøgelse ved modtagelse af de leverede Produkter. Alle skader eller tab, der måtte være sket under transport, er CESTEK A/S, uvedkommende, og under sådanne omstændigheder kan krav kun fremsættes mod den pågældende transportør.

## Vedlagsfri reparation eller omlevering

CESTEK A/S forpligter sig til efter eget valg at reparere, omlevere eller kreditere Produkter, og viser sig at være mangelfulde på leveringstidspunktet som følge af fabriktions-, design- eller veller materialefejl, såfremt Køber har reklameret over for CESTEK A/S inden 12 måneder fra produktionsdatoen, som fremgår af produktlabelen. Hvis Køber konstaterer fejl og mangler inden for Ansvarsperioden, skal Køber skriftligt meddele sådanne eventuelle fejl eller mangler til CESTEK A/S, og Produktet skal derefter returneres til CESTEK A/S eller til anden adresse fastsat og anvist af CESTEK A/S med fragt og forsikring betalt af afsenderen, vedlagt en beskrivelse af årsagen til returneringen. Hvis CESTEK A/S undersøgelse imidlertid viser, at Produktet ikke er defekt, kan CESTEK A/S returnere Produktet til Køber for Købers regning og risiko, og CESTEK A/S kan opkræve betaling for tid og materialer medgået til undersøgelse af det returnerede produkt. CESTEK A/S er under ingen omstændigheder forpligtet til at fjerne, udskifte, eller montere Produkter, der er indbygget i andre ikke CESTEK A/S produkter. Omlevering eller reparation skal under ingen omstændigheder udføres uden for CESTEK A/S adresse.

For Produkter leveret med embedded software er CESTEK A/S ikke ansvarlig for mangler, som skyldes kombination af produkter med hardware eller software, der ikke er fremstillet eller leveret af CESTEK A/S, at Købers specifikationer divergerer fra aftalte skriftlige specifikationer, mangler og uoverensstemmelser, som hverken er opdaget af CESTEK A/S eller Køber under lancering, kvalitetstest og godkendelse, manglende opdatering af software i nødvendigt omfang, samt ændringer eller modifikationer af Produkter, bortset fra ændringer eller modifikationer foretaget af CESTEK A/S eller udtrykkeligt skriftligt godkendt af CESTEK A/S. I tilfælde af softwarefejl og mangler, er Købers eneste form for afhjælpning og CESTEK A/S samlede ansvar begrænset til, at CESTEK A/S skal skaffe og/eller udskifte defekte dele ved Produkterne ved at levere nye softwarekomponenter til Køber. CESTEK A/S er ikke ansvarlig for udskiftning af Produkter eller dele af Produkter i Købers systemer, herunder, men ikke begrænset til, enhver form for opdateringer. Medmindre andet udtrykkeligt fremgår af disse betingelser, leveres produkter "SOM DE ER", "FOREFINDES" og "MED ALLE FEJL", og CESTEK A/S fraskriver sig alle former for garantier, hvad enten de er skriftlige, udtrykkelige eller underforståede, for egnethed til et bestemt formål. Retten til omkostningsfri reparation eller omlevering, er betinget af at Produkterne er blevet anvendt og vedligeholdt korrekt, og ikke er blevet ændret, åbnet, eller udsat for slid og ælde.

## Produktansvar

CESTEK A/S er ansvarlig i henhold til gældende, ufravigelig produktansvarlovgivning, men påtager sig ikke yderligere ansvar ud over det i lovgivningen specificeret. Ethvert retspraksisudviklet produktansvar frafalder. Køber skal holde CESTEK A/S skadesløs i det omfang, at CESTEK A/S ifalder ansvar over for tredjeparter for eventuel skade eller tab, som CESTEK A/S ikke er ansvarlig for over for Køber i henhold til ovennævnte

## Ansvarsbegrænsning

CESTEK A/S er ikke ansvarlig over for Køber for nogen af de følgende typer tab eller skade, der måtte udspinde af eller i relation til en aftale som reguleres af disse betingelser: 1) Ethvert tab resulterende fra tab af produktion, profit omsætning, goodwill eller forventede besparelser, eller 2) ethvert tab eller ødelæggelse af data, eller 3) enhver anden følgeskade eller indirekte tab. CESTEK A/S ansvar for tab eller skade, som måtte udspinde af en aftale der reguleres af disse betingelser skal være begrænset til det total beløb, som CESTEK A/S har faktureret Køber for den pågældende aftale.

## Eksportkontrol

Køber anerkender, at CESTEK A/S er forpligtet til at overholde gældende eksport-/importlove og regler vedrørende salg, eksport, import, overførsel, overdragelse, bortskaftelse og brug af Produkterne. Køber indestår for, at Produkterne ikke på noget tidspunkt, hverken direkte eller indirekte, vil blive brugt, eksporteret, videreeksporteret, importeret, solgt, overført, overdraget eller på anden måde bortskaftet på en måde, der vil medføre misligholdelse af eventuelle eksport-/importlove og regler.

## Force majeure

CESTEK A/S er berettiget til at annullere ordre eller udskyde levering af Produkter og hæfter ikke for manglende levering, mangelfuld eller forsinket leverance, som helt eller delvist skyldes forhold, som er uden for CESTEK A/S rimelige kontrol, herunder, men ikke begrænset til, optøjer, civile uroligheder, krig, terror, sundhedskriser, sundhedsepidemier, pandemier, tilknyttede statslige eller lovgivningsmæssige begrænsninger, brand, opstand, rekvision, beslaglæggelse, embargo eller mangelfulde eller forsinkede leverancer som følge af underleverandører, strejke, lockout, nedgang, mangel på transport, mangel på materiale og utilstrækkelig energiforsyning. Samtlige Købers beføjelser suspenderes eller bortfalder i sådanne tilfælde, som beskrevet i dette afsnit. Køber kan hverken i tilfælde af annullering eller forsinket levering kræve skadeserstatning eller i øvrigt fremsætte noget krav.

## Fortrolighed

Køber er forpligtet til at holde oplysninger, der udveksles i forbindelse med samhandel med CESTEK A/S, strengt fortrolige over for tredjeparter.

## Delvis ugyldighed

Såfremt en eller flere af bestemmelserne i disse Leveringsbetingelser kendes ugyldige, ulovlige eller uigennemførlige, skal ingen af de øvrige bestemmelser gyldighed, lovlighed eller gennemførlighed påvirkes eller forringes deraf.

## Lovalg og værneting

Hvis der uoverensstemmelse eller tvist mellem CESTEK A/S og Køber skal løses efter dansk ret uden hensyntagen til lovalgsregler. Medmindre CESTEK A/S giver skriftligt samtykke til voldgiftsbehandling, som dermed skal finde sted i København, skal enhver tvist indbringes ved Retten i Viborg eller Vestre Landsret, afhængig af arten af den pågældende sag.